

“Dodávka měřicího kolejového vozu pro diagnostiku železničního svršku”

Dodatečné informace č.1

Dotaz č. 1

Vážení,

rádi bychom se zeptali, zda po předložení kvalifikačních dokumentů bude mít firma možnost nápravy v určitém termínu (pokud bude například dokumentace nedopatřením nekompletní, nedostatečná či chybná), nebo zda jakýkoliv formální nedostatek znamená okamžité a definitivní vyloučení z výběrového řízení o veřejnou zakázku.

Také bychom se chtěli zeptat, zda je možné dodat část dokumentace v anglickém jazyce, a až v případné druhé fázi v češtině, aniž bychom riskovali vyloučení z výběrového řízení.

S pozdravem

Odpověď č. 1

Vážení,

- K Vašemu dotazu uvádíme následující: Z ustanovení § 46 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů, mimo jiné vyplývá, že zadavatel může (možnost zadavatele) pro účely zajištění řádného průběhu zadávacího řízení požadovat, aby účastník zadávacího řízení v přiměřené lhůtě objasnil předložené údaje, doklady, nebo doplnil další nebo chybějící údaje, doklady. Zadavatel může tuto žádost učinit opakovaně a může rovněž stanovenou lhůtu prodloužit nebo prominout její zmeškání.
Z výše uvedeného tedy vyplývá, že se jedná o možnost zadavatele.
- Zadavatel uvádí, že není možné dodat část dokumentace v anglickém jazyce. Zadavatel požaduje předložit veškeré dokumenty pouze v českém jazyce.